TEACHING TECHNIQUES IN ENGLISH AS A SECOND LANGUAGE Series Editors: Russell N. Campbell and William E. Rutherford

TECHNIQUES IN TESTING

Harold S. Madsen

·EDITORS' PREFACE·

It has been apparent for some time that little attention has been given to the needs of practicing and student teachers of English as a Second Language.* Although numerous inservice and preservice teacher-training programs are offered throughout the world, these often suffer for lack of appropriate instructional materials. Seldom are books written that present practical information that relates directly to daily classroom instruction. What teachers want are useful ideas, suggestions, demonstrations, and examples of teaching techniques that have proven successful in the classroom—techniques that are consistent with established theoretical principles and that others in our profession have found to be expedient, practical, and relevant to the real-life circumstances in which most teachers work.

It was in recognition of this need that we began our search for scholars in our field who had distinguished themselves in particular instructional aspects of second language teaching. We sought out those who had been especially successful in communicating to their colleagues the characteristics of language teaching and testing techniques that have been found to be appropriate for students from elementary school through college and adult education programs. We also sought in those same

^{*}In this volume, and in others in the series, we have chosen to use English as a Second Language (ESL) to refer to English teaching in the United States (as a second language) as well as English teaching in other countries (as a foreign language).

viii Editors' Preface

scholars evidence of an awareness and understanding of current theories of language learning, together with the ability to translate the essence of a theory into practical applications for the classroom.

Our search has been successful. For this volume, as well as for others in this series, we have chosen a colleague who is extraordinarily competent and exceedingly willing to share with practicing teachers the considerable knowledge that he has gained from many years of experience in many parts of the world.

Dr. Madsen's book is devoted entirely to the presentation and exemplification of practical testing techniques. Each chapter of his book contains, in addition to detailed consideration of a wide variety of techniques, a number of activities that teachers can perform that tie the content of the book directly to the teachers' responsibilities in their classes. With this volume then, a critical need in the language teaching field has been met.

We are extremely pleased to join with the authors in this series and with Oxford University Press in making these books available to our fellow teachers. We are confident that the books will enable language teachers around the world to increase their effectiveness while at the same time making their task an easier and more enjoyable one.

Russell N. Campbell William E. Rutherford

Editors' Note: Apologies are made for the generalized use of the masculine pronoun. It is meant to be used for simplicity's sake, rather than to indicate a philosophical viewpoint. We feel that the s/he, her/him, his/her forms, while they may be philosophically appealing, are confusing.

· ACKNOWLEDGMENTS ·

I would like to acknowledge the helpful insights from Series editors Russell N. Campbell and William E. Rutherford, the initial encouragement from Marilyn Rosenthal of Oxford University Press, the valuable assistance of editors Debra Sistino and Susan Kulick, the careful reading and excellent suggestions of Randall L. Jones, as well as the useful comments of students in my testing classes.

H.S.M.

· CONTENTS ·

Chapter One • Introduction • 3

PART I • TESTING LANGUAGE SUBSKILLS • 11

Chapter Two • Vocabulary Tests • 12

Chapter Three • Grammar Tests • 34

Chapter Four • Pronunciation Tests • 57

PART II • TESTING COMMUNICATION SKILLS • 75

Chapter Five • Reading Tests • 76

Chapter Six • Writing Tests • 101

Chapter Seven • Listening Tests • 127

Chapter Eight • Speaking Tests • 147

Chapter Nine • Evaluating Tests • 178

Appendix • 189

Notes • 207

Index • 210